

Tiitus Wore ne Paol a kyoree bo kyonwe Tiitus-o

1-4 Mo, Paol, ne n gyē Wuribware kēyaafōrē na Yeesuu Kristoo a ayaa-rō ayerepo-ō akō-ō e gyē ne mo e kyoree wore mō mo e kyonwe fo, Tiitus, ne mo a taa fo bo kii mo gyi lēe sanj ne fo a bo kōrē kēbwareşun ne n gbaa mo i suŋ-o gyi-o.

Wuribware ya lee mo suŋ mo bo kyonwe feyε n kya asesε ne oo lee sa mō eyee-ɔ-rō, na bo bo kōrē mō gyi, na bo nu kaseñtiŋ-o kaasε bo lēe kpa ne ba borō se a bo bo kyēna suŋ mō-ɔ. Na amo se, bo nya temaa feyε ba nya nkpa na kukyure ne a moŋ de kεε-ɔ. Nkpa mō, Wuribware ne o maa ba ayeba-ɔ ya tōwē bo beya feyε o ba a o bo sa ane pwεε ne o dεε twεε kaye-ɔ. Anε əmorəwεpō Wuribware sanj a fo-ɔ, ne oo lee mō kaseñtiŋ-o bo kaapo asesε abwareşen kōtawē-rō. Ne o taa bo waa mo kesaree-ɔ feyε n tōwē amo kaapo-rō a bo nu-ro. Tiitus, mo gyi kaseñtiŋ, mo e kōrē ane se Wuribware na ane əmorəwεpō Kristoo Yeesuu feyε bo yure fo, na bo sa fo kayeeyuri.

Asesε suo yε ba taare a bo waa asoree abresε-ɔ

5 Kētō se ne mo a yōwē fo bo sii Kriita kwii si-o e gyē feyε fo waa kētō kēmaa ne ane moŋ waa lowe-ɔ, kra kēmo bo yera kyεεkyεε. Na fo lee bōkō bo kii abresε mfεŋ a eman-ɔ asoree pεεε-ɔ-rō. Na fo nyinji mbraa ne mo a bo sa fo-ɔ se feyε,

6 s̄es̄e n̄e a bware f̄eȳe o waa as̄orēe əbr̄es̄e-o e gye m̄o n̄e maŋ n̄e o te m̄o-r̄o-o as̄es̄e maa t̄ow̄e m̄o kuŋu si aseŋ b̄oȳe ba p̄or̄o m̄o-o. A bware f̄eȳe m̄o n̄e o waa as̄orēe əbr̄es̄e-o de ka kɔŋkɔ kpeŋ n̄e, na m̄o agyi m̄o gye Kristoo awuye, n̄e as̄es̄e nyi bam̄o f̄eȳe bo moŋ nyera, bo de k̄es̄eb̄or̄ol̄en̄, bo maa bu at̄o-o.

7 A moŋ bware f̄eȳe m̄o n̄e o waa as̄orēe əbr̄es̄e-o gye əko n̄e m̄o kuŋu si de mpor̄o-o, a lee f̄eȳe m̄o e gye ne o deere Wuribware kusuŋ-o si. As̄orēe əbr̄es̄e kemaa n̄e fo lee-o ma waa s̄es̄e n̄e o de k̄es̄eb̄or̄ol̄en̄, n̄e o de kadun̄fwii m̄enan̄ m̄enan̄, n̄e o gye ətabweepo na ek̄o əkpap̄o, n̄e o de kakat̄opee o moŋ gya ek̄pa timaa si o kpa at̄o-o.

8 Lee əko n̄e o kra af̄o m̄o aȳe neen̄ee, n̄e o kpa itimaa kowaa, n̄e o bu m̄o eȳee, n̄e o gye nyir̄kpase timaa n̄e m̄o kame-ro moŋ de iyisi-o, n̄e o nyi m̄o eȳee ek̄ra neen̄ee-o.

9 A bware f̄eȳe o yere kaseŋtin̄ ne an̄e a kaapo m̄one-o-r̄o keŋken̄, na o nya ba kam̄o k̄ekaapo bo sa as̄es̄e boko w̄ore, na o kaapo bam̄o n̄e ba gyiiri kaseŋtin̄-o ikii-o f̄eȳe baa fo kpa.

10 K̄et̄o se ne mo e t̄ow̄e amo-o e gye f̄eȳe as̄es̄e bweet̄o bo-r̄o n̄e bo maa bu as̄orēe abres̄e-o, n̄e bo de seŋsa n̄e o moŋ de k̄esen̄kparegyi-o ba p̄enna boko. Mo e t̄ow̄e Yudaa awuye ko n̄e bo gye Kristoo awuye-o aseŋ n̄e.

11 A tiri f̄eȳe fo sa a an̄eŋ a as̄es̄e-o buŋ bam̄o nn̄o, a lee f̄eȳe bam̄o k̄ekaapo at̄o n̄e a moŋ bware-o e nyera l̄oŋ-n̄o ak̄ow̄eb̄ee ki i lee bam̄o mf̄eere k̄e e lee kaseŋtin̄ ne baa k̄oře gyi-o. An̄eŋ a as̄es̄e-o e waa amo-o nee bo de bo p̄enna as̄es̄e ba kpa kat̄nya.

12 Kriitanyi ko n̄e o gye bam̄o f̄oŋf̄oŋ laagyipo ko,

ne oo dee kyena-ɔ a tɔwɛ bamɔ aseŋ, o yε, Kriita awuye gye ayebapɔ kaseñtiŋ, bɔ de daa bɔyɛ fεε, ne bɔ gye awɔrɔgyapɔ na ateesekpapɔ kebanjse.

¹³ Bamɔ kuŋu si aseŋ amo ne oo tɔwɛ-ɔ gye kaseñtiŋ. Amose-ɔ waa mɛnaŋ tɛeraa bamɔ a bɔ yɔwɛ aneŋ a daa-ɔ. Bɔ gya kaseñtiŋ-o si, kɔɔrɛ kamo gyi,

¹⁴ na bɔ ma bɛŋŋaa Yudaa awuye amo na bamɔ itee na ayeba ne ba kaapo-ɔ, a lee feyɛ aneŋ a asešɛ-ɔ a kine kɛgya Wuribware a kaseñtiŋ a ɛkpa-ɔ se.

¹⁵ Yudaa awuye amo ɛ kaapo feyɛ ateeese ko moŋ bware kigyi. Amaa kaseñtiŋ si feraa, ateeese ko moŋ bo-rɔ ne a gye ateeese bɔyɛ sa bamɔ ne bamɔ mme-ro moŋ de iyisi-o. Amaa ateeese kɛmaa de iyisi sa bamɔ ne bamɔ mme-ro de iyisi, ne baa kine kaseñtiŋ-o kɔkɔrɔgɛyi-o, a lee feyɛ bamɔ mfɛerɛ moŋ bo daŋ, ne bɔ de daa bɔyɛ.

¹⁶ Bɔ yε bɔ nyi Wuribware, amaa aneŋ ne bɔ te bo bɔ-ɔ ɛ kaapo feyɛ ba pɛnna nɛe, baa kine mɔ. Bamɔ aseŋ moŋ bɔ Wuribware kɔne kafonfwee se. Bɔ de kɛsɛbɔrlɛŋ fεε, bɔ moŋ gya Wuribware a ɛkpa-ɔ se, aneŋ se-ɔ, a moŋ de kpa feyɛ fo taa kusun̄ damenajse sa bamɔ a bɔ waa.

2

Aneŋ ne a bware feyɛ asɔrɛɛ awuye waa bamɔ kakyena-rɔ-ɔ

¹ Amaa fo, Tiitus, feraa, dee kaapo asɔrɛɛ awuye-o, na bɔ kyena kakyena ne ka bware bɔ sa kebwaresuŋ kaseñtiŋ-o.

2 Kaapo anyaŋbreſe-ɔ aneŋ nē ba kra bamō eyee, na aſeſe nya bu bamō-ɔ. Sa a bō nya kōkōrēgysi kaſeŋtiŋ-ɔ, na bamō kēkpa waa kōkyō, na bō nyiṭe aworefɔɔ kēmaa.

3 Aneŋ dēe nē fo dēe kaapo akyeebrehſe-ɔ aneŋ nē bō kyēna kakyēna kpeyaa-ɔ. Bō ma kyii ɔko teŋ mō kano, na bō bēe bō ma waa atabwēepo.

4 Na bō lēe aneŋ ſe, bamō mō bō taare na bō kaapo akyeepe kpa nē ba bōrō ſe a bō bō kpa bamō kuri-anā na bamō gyi-anā aſeŋ-ɔ,

5 na bō kaapo bamō aneŋ nē bō gyii eyee ekra neſenee, na bō ma waa kanyarekpa, na aneŋ nē ba kii aka timaa-ɔ, na bō bu bamō akuri, na bō dēe waa kēdamenaŋſe, na bamō akatō pee bamō lōŋ-nō asun si. N gyē aneŋ, aſeſe ̄ko e nya kpa a bō sa ſeŋſa bō kye Wuribware a aſeŋ-ɔ.

6 Aneŋ dēe nē fo dēe tōwē gywii ayaafōrē-ɔ, na bō yuri eyee dēe bu atō kpa kēmaa ſe.

7 Amaa fo, Tiitus, fēraa, kra fo daa timaa-ro bō yō, amō aneŋ-ɔ e kaapo aſorēe awuye-o aneŋ nē a bware feyē bō kyēna-ɔ. Ketō nē fo e kaapo-ɔ, sa a kē kaapo feyē fo gye kaſeŋtiŋ wuye. Na fo pee akatō tōwē abwareſeŋ-ɔ. Na fo ſa a aſeŋkparegysi timaa dee lēe fo kanō.

8 Kēbōyē ko e moŋ lēe fo ſeŋſa ſase kēmaa-ɔ, amo fēraa ɔko maa taare a o porō fo kōkō ſe. Aneŋ-ɔ ipeere e nya fo adōŋ. Bō maa taare a bō nya koko yere ſe bō porō fo.

9 To, anya fēraa, tōwē gywii bamō feyē bō bu bamō anyaŋpē kpa kēmaa ſe, na bō lēŋ eyee waa ketō nē ki i gyi bamō anyaŋpē akatō-ɔ. Bamō nyaŋpē-anā ya tōwē aſeŋ nē a kye bamō, bō ma kanj bēŋjaa ba kanō bō yii bamō.

10 Nkee bo ma kañ ywii, na a sa a bamō nyāñpe-ana kɔɔrē bamō gyi kētō kēmaa-rō. Bamō ya waa mfaanee, nē bamō nyāñpe-ana i ḥu feyε anē kekaapo anē ɔmorōwepo Wuribware a aseñ-ɔ bo danj.

Kētō se nē Wuribware a suŋ Kristoo bo kyoŋwe feyε ɔ bo kɔɔrē anē-ɔ

11 Kētō se nē mo a tōwē amo-ɔ e gyε feyε Wuribware a lee bo kaapo anē feyε ɔ kpa a o ḥu sese kemaa ɛwεe, na ɔ morōwē mō.

12 N gyε sa nē kōkōɔregyi wōrē se nē ɔ kpa a ɔ morōwē anē, amaa ɔ kpa a ɔ kaapo anē nē anē yōwē aseñ bɔye na atō nē kaye mɔ-rō asesε i pee akatō ba kpa-ɔ, na anē nya taare dēere anē eyee se, na anē waa itimaa, na anē suŋ Wuribware. Mfaanee e gyε nē a bware feyε anē kyena kaye mɔ-rō.

13 Anē te anē de temaa anē gywii kakatōgyi kake amo nē anē nyāñpe na ɔmorōwepo dabe, Yeesuu Kristoo, i kiñji a ɔ ba kēlañjerō na mō kēdabe na keyaaleñ-ɔ-rō.

14 Yeesuu Kristoo mō dēe ya ba mō fōñfōñ kayowore bo ləñjə anē aa Wuribware kēboñtō-rō. Mfaanee nē ɔ lee anē lēk kakyena bɔye-rō, sa nē anē a kii mō fōñfōñ asesε. Nē nkee ɔ kpa feyε ɔ sa a anē ɻkpoñ fwiiri, na anē akatō pee dēe waa kēdamēnañse.

15 Amosē se-ɔ, ba keyaaleñ nē mo a sa fo-ɔ pεεε, na fo bo tōwē aseñ mō, na fo bo waa asesε wōrē feyε bo gya Kristoo a ekpa-ɔ se, na fo bo yii bamō se feyε bo ma lēe gya ebɔye a ekpa-ɔ se. Fo ma kañ waa anē nē a sa a ɔkō bu fo tosoo bo lēe fo a gyε keyaafōrē-ɔ se.

3

*Anej ne Kristoo a kɔɔre ane lee kakyena bɔye ne
ane dɛɛ ane te-o-ro-o*

¹ To, nyinji Kristoo awuye ne bo bo mfeñ-ɔ se feyε bo bu abanε na kεbrεsε na agyεñkρεsε, na bo dεe sun kusun timaa kεmaa ne ɔkεmaa ne o de bamø se keyaaleñ-ɔ e kpa feyε bo waa-ɔ.

² Na fɔ bεe tɔwe gywii bamø feyε bo ma kañ tɔwe aseñ bɔye ko bo kye ɔko. Bo yɔwε ɛkɔ kεkpø, na bo baa bamø eyεe kaasε, yuri eyεe bo sa aseñ san kemaa.

³ Anε gbaa ane dɛɛ ane moñ nyi aseñ, ne ane maa bu atɔ, ne bokø a pønna ane bo gya ɛbɔye ɛkpø se. Ne ane a gyi ane eyεe, ne kayɔrɔwε bɔye ɛwɔresε ɛwɔresε na mfeñrε bɔye dooo a bɔrɔ ane aju-ro. Anε a ka kɔkwεe kisi bokø, ne bokø mɔ a kisi ane.

⁴ Amaa nsañ ne ane ɔmɔrɔwεpø Wuribware a lee mɔ kεdamenajse kowaa na mɔ kεkpø-ɔ bo kaapo ane-ɔ, ne oo lee ane lεe amo pεee-rø.

⁵ N gyε sa ne ane a waa atɔ timaa ko se nee ne ɔɔ mɔrɔwε ane, amaa aneñ ne oo ñu ane ɛwεe kpa ane aseñ-ɔ se ne ɔɔ waa aneñ, ne ɔɔ ba mɔ kufwiijø timaa-o bo kρεsε iyisi ne ɛ dɔñ ane se-ɔ, bεe bo kowε ane, waa ane aseñ popwεe.

⁶ Ketɔ ne ane ɔmɔrɔwεpø Yeesuu Kristoo a waa-ɔ se-ɔ, ne Wuribware a sa ane mɔ kufwiijø timaa-o bweetɔ.

⁷ Oo ñu ane ɛwεe nee, ne ɔɔ mɔrɔwε ane, ne ane moñ lεe ane gyε abɔyεwaapo, na ane nya kii mɔ akowεbεe ane de tεmaa feyε ane i gyi mɔ kapotεe ne ka gyε ñkpa na kukyure ne a moñ de kεe-ɔ.

⁸ Abrεsε a tɔwe feyε, “Mfeñ ne a tiri bwayεpø-ɔ, mfeñ ne ɔ dayε-ɔ.” Bo maa pønna. Amose se-ɔ pee

akatə kaapo atə mə pεee nε mo a təwε-ɔ kpora-rɔ, na bamə nε ba kɔɔrε Wuribware ba gyi-o mfεεrε nya ba amo sε neεnεe, na bɔ nya ba akatə bɔ dəŋŋɔ itimaa kowaa sε. Awaase timaa bware fεe, nε amo kowaa de tɔnɔ bɔ sa ɔkemaa.

⁹ Aneŋ sε-ɔ kwayε aseŋ boroborɔ nε ba təwε amo ba yɔ akatə-rɔ ba lwii kamεe. Ba gyiiri Yudaa awuye mbraa-ɔ sε ikii na bamə kεnana-rɔ adədaaseŋ sɔswεe sɔswεe-ɔ ikii. Lee fo kanɔ lee aneŋ a ikii-o-ro, a lee feyε e moŋ bware, nε e moŋ de tɔnɔ ko.

¹⁰ ɔkemaa nε o de mò kanɔ bɔ waa aneŋ a ikii-o-ro, yii mò sε kegyenkpεesε, nε mò ya bee dəŋŋɔ se, na fo bee yii mò se, nε mò e ma yɔwε, amo feraa, na fo yɔwε mò aseŋ sa mò.

¹¹ Na fo ηu feyε aneŋ a sεsε-ɔ kyɔ o de daa bɔyε neε. Nε mò fəŋfɔŋ ebɔye a bu mò eyεe kεpɔ feyε ɔ gye ɔbɔyewaapo kaseŋtin.

Aseŋ nε Pɔɔl a təwε bɔ gye kεε-ɔ

¹² Mo i suŋ Aatamas bεεe Tikikus fo ase. Ne sεsε amo ya fo fo ase, na fo waa mεnaŋ gyajŋaa mo Nikopolis maŋ-nɔ, a lee feyε mo a waa mfεεrε feyε, kekyare ya fo, mfeŋ mo e ya kyena.

¹³ Leŋ eyεe na kanɔ ɔkemaa sε fo taare kya Seenas lɔɔyaa-ɔ na Apolos-ro, na bɔ kya bamə kpa se. Na fo kya bamə-rɔ a bɔ nya kεtɔ kemaan ne ki tiri bɔ sa bamə kpa-ɔ kutu-ro-o.

¹⁴ Kristoo awuye mfεεrε dεe di itimaa kowaa sε, na bɔ dεe waa bɔ kya bamə nε a tiri feyε bɔ kya bamə-ɔ-rɔ. Bɔ ma waa awɔrɔgyapo, na bɔ nya taare kii asεsε nε bɔ bɔ kokɔrɔ-ɔ.

15 Bamø ne bo bo mo ase-o pεεε e ka fo kanø.
Ka ane bεεkø-ana Kristoo awuye kanø. Mo e kore
kebwarekore feye Wuribware yure mone pεεε.

**Abwareṣen Wore-ɔ
New Testament in Chumburung
(GH:ncu:Chumburung)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chumburung

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chumburung

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

x

2025-05-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 16 May 2025 from source files
dated 16 May 2025
24326c91-bd91-5fb9-a5f1-7f3e726a9745